

# كل يوم الأربعاء الأستشارات مفتوحة بدون موعد مسبق حول الموضوع : الاعتراف بالشهادات الجامعية والمؤهلات المهنية الأجنبية

لديك المؤهلات أو الشهادات الأجنبية، وانت بحاجة للانخراط بسوق العمل الألماني؟  
انت بحاجة للأعتراف بشهادتك تخرجاً او مؤهلاتك المهنية ، و إمكانيات معادلة مؤهل المهن الذي حصلت  
عليه في بلدك مع متطلبات هذه المهمة في المانيا؟

إذًا، من أجل تقديم معلومات فيما يتعلق بموضوع الاعتراف و القيام بالأجراءات الأخرى، فإننا نود أن ندعمكم في هذه العملية  
و إمكانيات معادلة مؤهل المهن الذي حصلت عليه في بلدك ضمن قانون الاعتراف بالمؤهلات الأجنبية الذي أقره ٢٠١٢ و  
دخل حيز التنفيذ في ١٤ يونيو ٢٠١٣ في مقاطعة نورث‌رين‌وستفالن.

عنوان/ موزايك مكتب الاستشارات لتقديم المعلومات حول الموضوع الأعراف بالشهادات في نطاق البرنامج IQ  
مقابل الصالة في المدينة بيليفيلد،  
شارع هيرفورد رقم. 46 ، 33602 بيليفيلد

**Die IQ Anerkennungs- und Qualifizierungsberatungsstelle MOZAIK in Bielefeld**  
**c/o MOZAIK gGmbH, Herforder Str. 46, 33602 Bielefeld**

نحن نقدم معلومات أولية عن الأجراءات الاعتراف بالمؤهلات مجاناً، منذ الأن كل يوم الأربعاء الأول من الاستشارات  
ما بين الساعة ٩:٠٠ صباحاً حتى الساعة ١٢:٠٠ بدون موعد مسبق.

الوضع القانوني إقامة، والمستوى اللغة الألمانية لا تؤخذ بنظر الاعتبار، كل الراغبين مدعيين إلينا لعمل بما يرغون  
بالاعتراف الشهادة والمعلومات، تقدم لهم مستشارتنا الشخصية والمعلومات ضمن البرنامج IQ للأعتراف  
 بالشهادات والمؤهلات الأجنبية

- على الشخص الباحث على الاستشارات أو الاعتراف بمؤهلاته تأمين كل الوثائق التي ثبت تأهلها المهني او دراسته  
الجامعة على سبيل المثال (الشهادات الجامعية، بكالوريوس، دبلوم... الخ) التي حصل عليها في بلد.

- بالإضافة إلى اللغة الألمانية، يشمل هذا البرنامج من خلال العملية الإرشادية شرح و إيضاح إمكانيات التقييم و  
الاعتراف بشهادتك، ومؤهلاتك المهنية بعدة لغات (العربية، الكردية، الإنجليزية، الإسبانية، البرتغالية و التركية)

في جميع الأيام الأخرى في الأسبوع، يرجو حجز موعد مسبق.

**IQ NRW - Anerkennungs- und Qualifizierungsberatungsstelle im nördlichen Ostwestfalen**

لحصول على الموعد، السؤال والاستفسار اتصل بنا و كما يلي :



**Makbule Çevik:** Tel.: 0521-329 709-0; E-Mail: [cevik@mozaik.de](mailto:cevik@mozaik.de);

**Kani Karim:** Tel.: 0521-329 709-0; E-Mail: [kani@mozaik.de](mailto:kani@mozaik.de);

MOZAIK gGmbH, Herforder Str.46, 33602 Bielefeld, Fax-Nr.: 0521-329709-19

أن هذا الاستشارات و الخدمات المقدمة ممولة من قبل IQ ولكن مستشارتنا مجانية للمراجعين .